

**Összefonódás előzetes bejelentése**  
**(Ügyszám COMP/M.4654 – IPR/MITSUI (UK Electricity generation business))**

**Egyszerűsített eljárás alá vont ügy**

**(EGT vonatkozású szöveg)**

(2007/C 91/11)

1. 2007. április 19-én a Bizottság a 139/2004/EK <sup>(1)</sup> tanácsi rendelet 4. cikke szerint bejelentést kapott az International Power plc („IPR”, Egyesült Királyság) és a Mitsui & Co., Ltd. („Mitsui”, Japán), továbbá az IPR irányítása alá tartozó Deeside Power Development Company Limited („Deeside”, Egyesült Királyság), Rugeley Power Limited („Rugeley”, Egyesült Királyság), International Power IQ Limited („Indian Queens”, Egyesült Királyság) és International Power Fuel Company Limited („IPFC”, Egyesült Királyság) tervezett összefonódásáról, amely szerint az előbbiek egy újonnan alapított társaságban való részesedés vásárlása útján közös irányítást szereznek a tanácsi rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerint utóbbiak felett.

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:

- IPR: áramtermelés az Egyesült Királyságban és EU-n kívüli országokban,
- Mitsui: világszerte folytatott kereskedelem,
- Deeside, Rugeley and Indian Queens: áramtermelés az Egyesült Királyságban,
- IPFC: szén és biomassza beszerzés.

3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett ügylet a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja. A Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet szerinti egyes összefonódások kezelésére vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye <sup>(2)</sup> szerint az ügylet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10 napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételeket a COMP/M.4654 – IPR/MITSUI (UK Electricity generation business) hivatkozási szám feltüntetése mellett lehet eljuttatni a Bizottsághoz faxon (fax: (32-2) 296 43 01 vagy 296 72 44), vagy postai úton a következő címre:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

<sup>(1)</sup> HLL 24., 2004.1.29., 1. o.

<sup>(2)</sup> HLC 56., 2005.3.5., 32. o.